

# Phòng Phúc lợi Xã hội

Cung cấp một loạt các dịch vụ phúc lợi cho những nạn nhân của bạo lực tình dục. Sau đây là trang thông tin điện tử về hỗ trợ những nạn nhân của lạm dụng trẻ em, đánh đập vợ/chồng/người chung sống và bạo lực tình dục.

Điện thoại: 2343 2255

Trang thông tin điện tử:

[https://www.swd.gov.hk/vs/index\\_e.html](https://www.swd.gov.hk/vs/index_e.html)



## Cảnh sát

Xử lý và điều tra tất cả các khiếu nại hoặc báo cáo liên quan đến các vụ bạo lực gia đình và tình dục. Sau đây là tập thông tin dành cho nạn nhân bạo lực tình dục là người lớn.

Trang thông tin điện tử:

[https://www.police.gov.hk/info/doc/child/pol\\_1152\\_en.pdf](https://www.police.gov.hk/info/doc/child/pol_1152_en.pdf)



## Cơ quan Bệnh viện

Nạn nhân của bạo lực tình dục có thể tìm cách điều trị tại Khoa Tai nạn và Cấp cứu trực thuộc Bệnh viện. Sau đây là danh sách các Khoa Tai nạn và Cấp cứu.

Trang thông tin điện tử:

[https://www.ha.org.hk/visitor/ha\\_visitor\\_index.asp?Content\\_ID=10051&Lang=ENG&Dimension=100&Parent\\_ID=10042&Ver=HTML](https://www.ha.org.hk/visitor/ha_visitor_index.asp?Content_ID=10051&Lang=ENG&Dimension=100&Parent_ID=10042&Ver=HTML)



## Trung tâm Khủng hoảng CEASE

Cung cấp các dịch vụ hỗ trợ và can thiệp khẩn hoảng 24 giờ cho nạn nhân người lớn của bạo lực tình dục, bao gồm hỗ trợ các thủ tục pháp lý và y tế, chỗ ở khẩn cấp, tư vấn cá nhân và nhóm, để giúp nạn nhân bước ra khỏi làn sóng chấn thương.

Điện thoại : 18281

Trang thông tin điện tử:

<https://18281.tungwahcsd.org/>



# Đồng hành cùng bạn

## Hỗ trợ nạn nhân của bạo lực tình dục



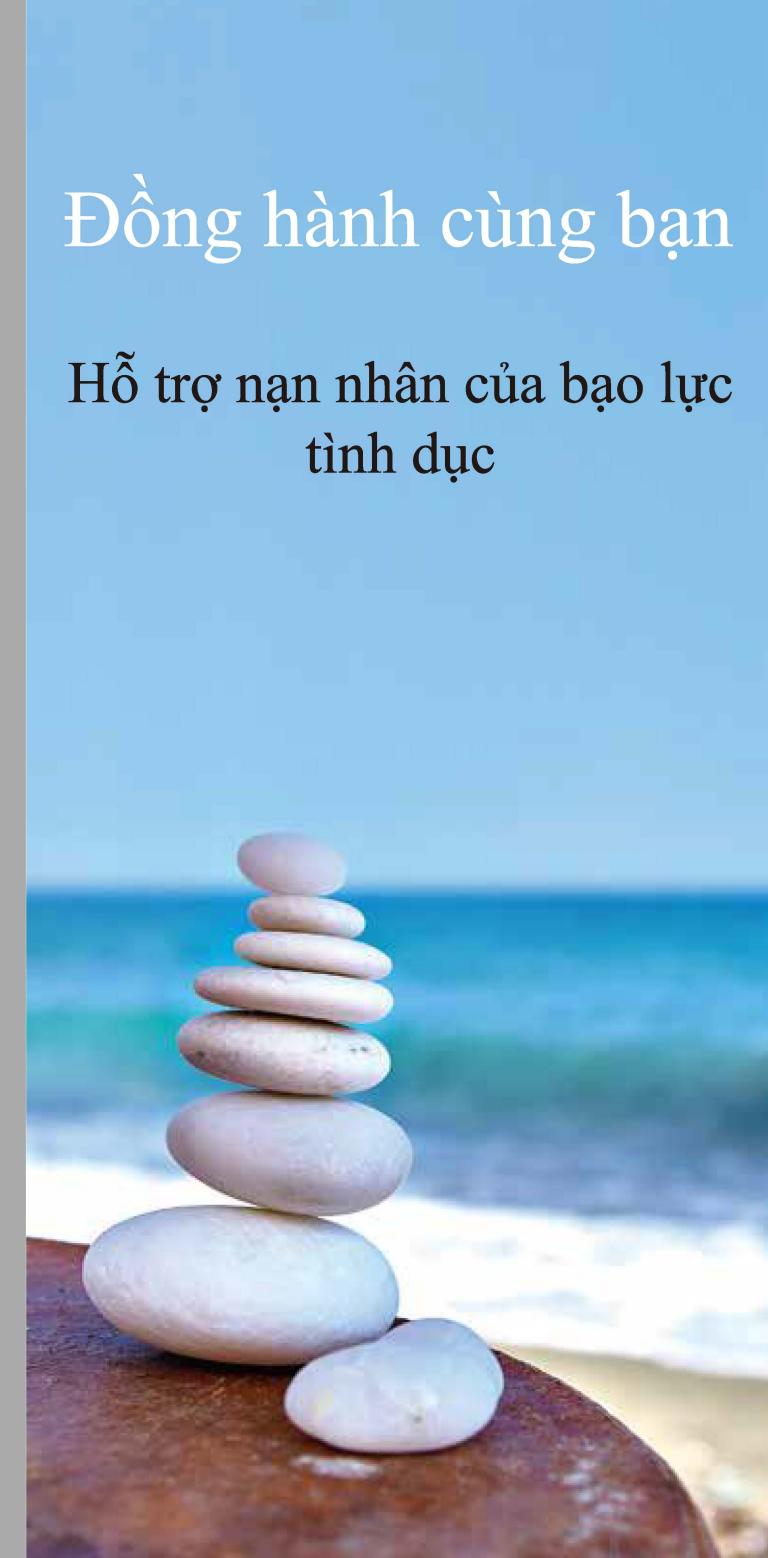
## RainLily

Cung cấp các dịch vụ hỗ trợ khẩn hoảng đặc biệt cho các nạn nhân của bạo lực tình dục, bao gồm hỗ trợ ngay lập tức, tư vấn, cung cấp các biện pháp tránh thai sau sự cố, khám và điều trị dự phòng các bệnh lây truyền qua đường tình dục, tư vấn pháp lý, khám nghiệm pháp y và nhận lời khai với người hộ tống, v.v. hỗ trợ thích hợp để giúp những phụ nữ bị bạo lực tình dục xây dựng lại lòng tự trọng của họ.

Điện thoại : 2375 5322

Trang thông tin điện tử:

<https://rainlily.org.hk/eng/service>



Tháng 10 năm 2020  
Vietnamese (越南語)  
/ Vietnam (越南)

Chi nhánh phúc lợi gia đình và trẻ em  
Phòng Phúc lợi Xã hội

**Nếu bạn nghi ngờ rằng bạn đã bị bạo lực tình dục, nhân viên xã hội có thể đi cùng bạn và sắp xếp cho bạn những hỗ trợ sau**

**Nếu bạn chọn gọi cho Cảnh sát để được giúp đỡ, các thủ tục liên quan có thể bao gồm...**

**1** Cảnh sát sẽ xem xét sự an toàn cá nhân của bạn trước tiên. Nếu bạn cần gặp bác sĩ, cảnh sát sẽ ngay lập tức sắp xếp cho bạn đến bệnh viện để điều trị.

**2** Cảnh sát cùng giới sẽ hỏi bạn về thông tin liên quan đến vụ việc và lập báo cáo.

**3** Tùy thuộc vào tình trạng của từng trường hợp bạo lực tình dục, với sự đồng ý của bạn, các bác sĩ pháp y sẽ tiến hành kiểm tra bạn và tìm kiếm bằng chứng.

**4** Cảnh sát sẽ chuyển vụ việc đến đồn cảnh sát hoặc lực lượng đặc nhiệm nơi phạm tội xảy ra để theo dõi. Nếu cần, cảnh sát có thể mời bạn đến hỗ trợ điều tra lại.

**Ngay cả khi bạn chọn không gọi Cảnh sát, bạn có thể đến Khoa Tai nạn và Cấp cứu của một bệnh viện nếu bạn có nhu cầu y tế...**

**1** Y tá tại khu khám bệnh sẽ đăng ký thông tin cá nhân cho bạn.

**2** Một y tá chuyên môn sẽ sắp xếp một phòng được chỉ định để bạn nghỉ ngơi.

**3** Bác sĩ từ Khoa Tai nạn và Cấp cứu sẽ cung cấp cho bạn các điều trị y tế cần thiết, chẳng hạn như xét nghiệm nước tiểu, lấy máu và cung cấp các biện pháp tránh thai sau sự cố trong vòng 72 giờ (có thể kéo dài trong vòng 120 giờ).

**4** Sau khi hoàn thành các xét nghiệm, y tá của Khoa Tai nạn và Cấp cứu sẽ cung cấp cho bạn các bước theo dõi y tế cần thiết.

**5** Sau khi hoàn tất mọi thủ tục, bạn có thể về nhà và nghỉ ngơi.

#### **Dịch vụ Hộ tống**

Nếu nạn nhân là trẻ em thì phải có phụ huynh/người giám hộ đi cùng, trừ trường hợp phụ huynh/người giám hộ là người có liên quan. Nạn nhân là người lớn cũng có thể hỗ trợ điều tra nếu họ muốn, đi cùng với một thành viên trong gia đình hoặc bạn bè.

Nếu bạn có bất kỳ nhu cầu nào trong thời gian này, bạn có thể liên hệ với nhân viên xã hội chuyên trách của mình để cung cấp cho bạn các dịch vụ theo dõi liên tục.